



Фотографические изображения медицинского изделия



Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в вариантах исполнения:

Tubula, размеры: 7 см x 10 м, 10 см x 10 м, 15 см x 10 м;

Tubula cotton, размеры: 7 см x 20 м, 10 см x 20 м, 15 см x 20 м.



ООО «БЕЛЛА Восток» 140301 Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9.
Телефон/факс: +7 (495) 726-55-25, www.tzmo.ru.

ИНН 7721504871, КПП 509950001,
р/с 40702810600101101702 ООО «Эйч-эс-би-си Банк» (РР), к/с 30101810400000000351 в ОПЕРУ Московского ГТУ Банка России, БИК 044525351



Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 7 см x 10 м





1x@
m x 10m



Tubula

- [illegible]



1x@
7 cm x 10 m



Tubula

7 cm x 10 m



Tubula



1x@
7cm x 10m



Tubula

- [illegible]

Do not use if package is damaged / **Nevenachar**
solange Packung unversehrt ist / **MA-172-SYNT-001**



MA-172-SYNT-001

[illegible]

made in EU
TOMO SA
tomo-global.com
marketing@tomo.com

- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% polipropilēns
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 7 см x 10 м. 1 шт.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий синтетичний TUBULA. Медичний виріб. 1 шт. Склад: поліпропілен. Рекомендації щодо застосування: рукав ортопедичний трубчастий використовується для застосування в якості підкладки під гіпсову пов'язку. Захищає шкіру від гострих країв гіпсової пов'язки. Знижує ризик виникнення потертостей і подразнень, захищає від високої температури схоплювання гіпсового бинта. Не поглинає вологу. Спосіб використання: використовуючи перфорацію на коробці зробіть отвір, дістаньте край рукава, відріжте необхідну довжину. Виріб не стерильний. Дата виготовлення вказана в номері партії див. на упаковці. Увага! Після закінчення терміну придатності не використовувати! Зберігати у сухому місці.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% polipropylen



1x@
7 cm x 10 m

Do not use if package is damaged. • Verwendbar solange Packung unversehrt. • Nie używać, jeśli opakowanie jest uszkodzone.

LOT



MA-172-SYNT-001



RU: Состав: полипропиленовая пряжа. **Назначение:** используется в качестве подкладки под гипсовую повязку или шину. **Противопоказания:** индивидуальная непереносимость материалов. **Меры предосторожности:** не использовать, если упаковка изделия находится во влажном состоянии (подмочена). Не использовать после окончания срока годности. Возможно возникновение индивидуальной аллергической реакции на материалы, из которых изготовлено изделие. **Способ применения:** открыть упаковку, достать изделие и отрезать необходимую длину; расправить изделие и наложить на тело пациента.

Дата изготовления (ггммдд) - см. на упаковке в номере партии. **Годен до** (ггггмм) - см. на упаковке.

Производитель: АО «ТЗМО С.А.», Польша, TZMO S.A. 87-100 Toruń, ul. Żółkiewskiego 20/26, Polska.

Продавец / импортер / уполномоченный представитель производителя в РФ: ООО «БЕЛЛА Восток», 140301, Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9, тел.: 8 495 726 55 25

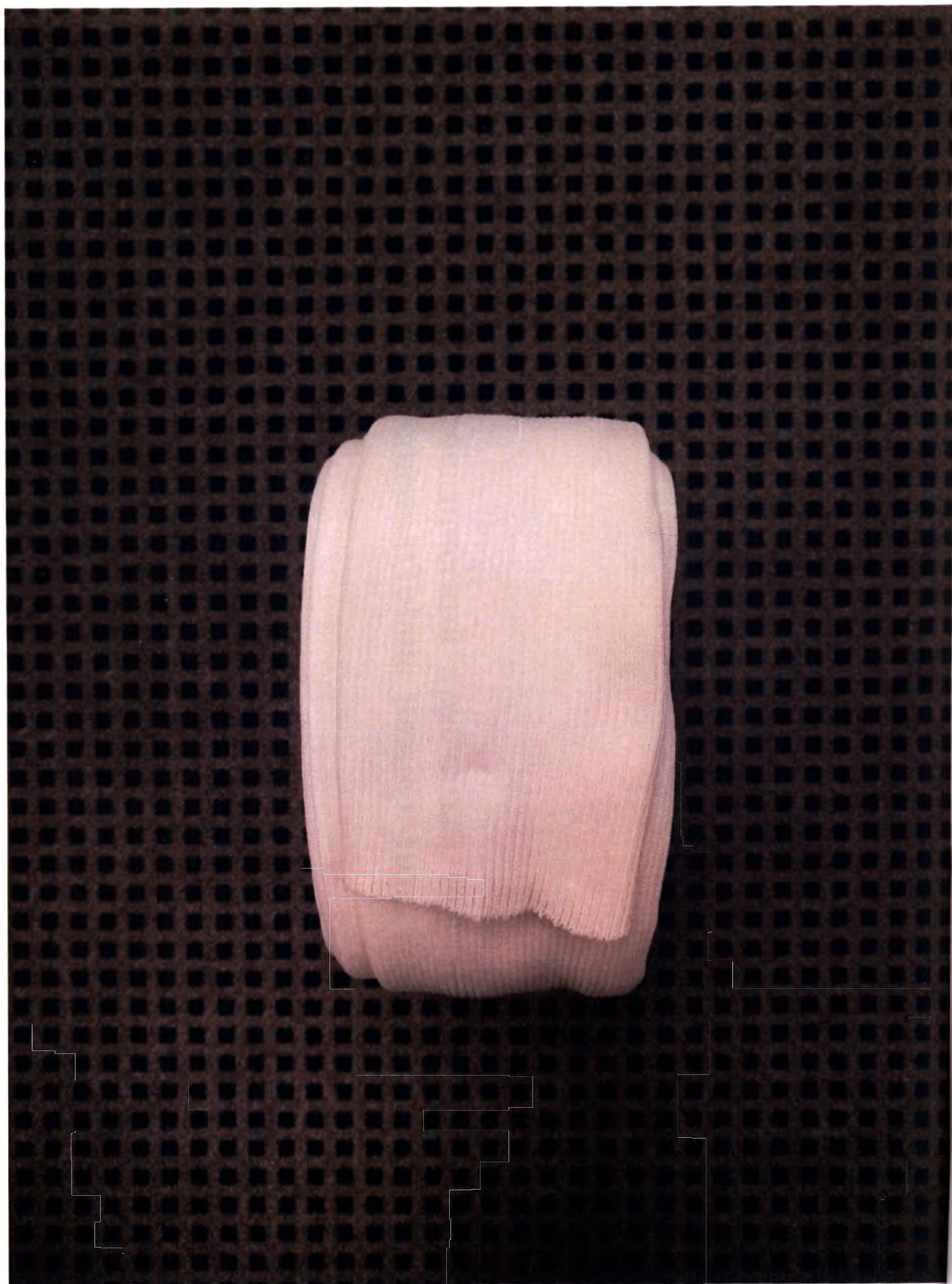
Per. № ФСЗ 2008/02265 _____ г.



I made in EU
TZMO SA
tzmoglobal.com
matopat-global.com

Manufacturer / Hersteller / Виробник / Wytwórca:
Toruńskie Zakłady Materiałów Opatrunkowych SA
ul. Żółkiewskiego 20/26
87-100 Toruń, Polska







Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matorat в варианте исполнения: Tubula, размер: 10 см x 10 м





Tubula



1x@
10 cm x 10 m



Tubula

- 1.1-1.2 Tubula hirsuta, 100% polypropylene
- 1.3-1.4 Penetration tubular, 100% polypropylene
- 1.5-1.6 Penetration tubular, 100% polypropylene
- 1.7-1.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 1.9-2.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 2.1-2.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 2.3-2.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 2.5-2.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 2.7-2.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 2.9-3.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 3.1-3.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 3.3-3.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 3.5-3.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 3.7-3.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 3.9-4.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 4.1-4.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 4.3-4.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 4.5-4.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 4.7-4.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 4.9-5.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 5.1-5.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 5.3-5.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 5.5-5.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 5.7-5.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 5.9-6.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 6.1-6.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 6.3-6.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 6.5-6.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 6.7-6.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 6.9-7.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 7.1-7.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 7.3-7.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 7.5-7.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 7.7-7.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 7.9-8.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 8.1-8.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 8.3-8.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 8.5-8.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 8.7-8.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 8.9-9.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 9.1-9.2 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 9.3-9.4 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 9.5-9.6 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 9.7-9.8 Lubricated tubular, 100% polypropylene
- 9.9-10.0 Lubricated tubular, 100% polypropylene

1x@
10 cm x 10 m



Tubula



1x@
10 cm x 10 m



Tubula

MA-172-SYNT-002
59005106930191

MA-172-SYNT-002
59005106930191

Do wszystkich produktów Tubula należy dołączyć kartę informacyjną.

АО «ТЗМО С.А.» в Республике Беларусь, 223028, Минская область, Минский район, Ждановичский с/с, аг. Ждановичи, ул. Звездная, 19А-7, пом. 7-25.  Эндриуші: «ТЗМО С.А.» АҚ 87-100 Торунь қ, Жулкевский көш., 20/26, Польша

LOT



MA-172-SYNT-002



RU: Состав: полипропиленовая пряжа. **Назначение:** используется в качестве подкладки под гипсовую повязку или шину. **Противопоказания:** индивидуальная непереносимость материалов. Меры предосторожности: не использовать, если упаковка изделия находится во влажном состоянии (подмочена). Не использовать после окончания срока годности. Возможно возникновение индивидуальной аллергической реакции на материалы, из которых изготовлено изделие. **Способ применения:** открыть упаковку, достать изделие и отрезать необходимую длину; расправить изделие и наложить на тело пациента.

Дата изготовления (ггммдд) - см. на упаковке в номере партии. **Годен до** (ггггмм) - см. на упаковке.

Производитель: АО «ТЗМО С.А.», Польша, TZMO S.A. 87-100 Toruń, ul. Żółkiewskiego 20/26, Polska.

Продавец / импортер / уполномоченный представитель производителя в РФ: ООО «БЕЛЛА Восток», 140301, Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9, тел.: 8 495 726 55 25



Per. № ФСЗ 2008/02265 _____ г.

 I made in EU
TZMO SA.
tzmo-global.com
matopat-global.com

 Manufacturer / Hersteller / Виробник / Wytwórca:
Toruńskie Zakłady Materiałów Opatrunkowych SA
ul. Żółkiewskiego 20/26
87-100 Toruń, Polska

RU Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 10 см x 10 м. 1 шт.

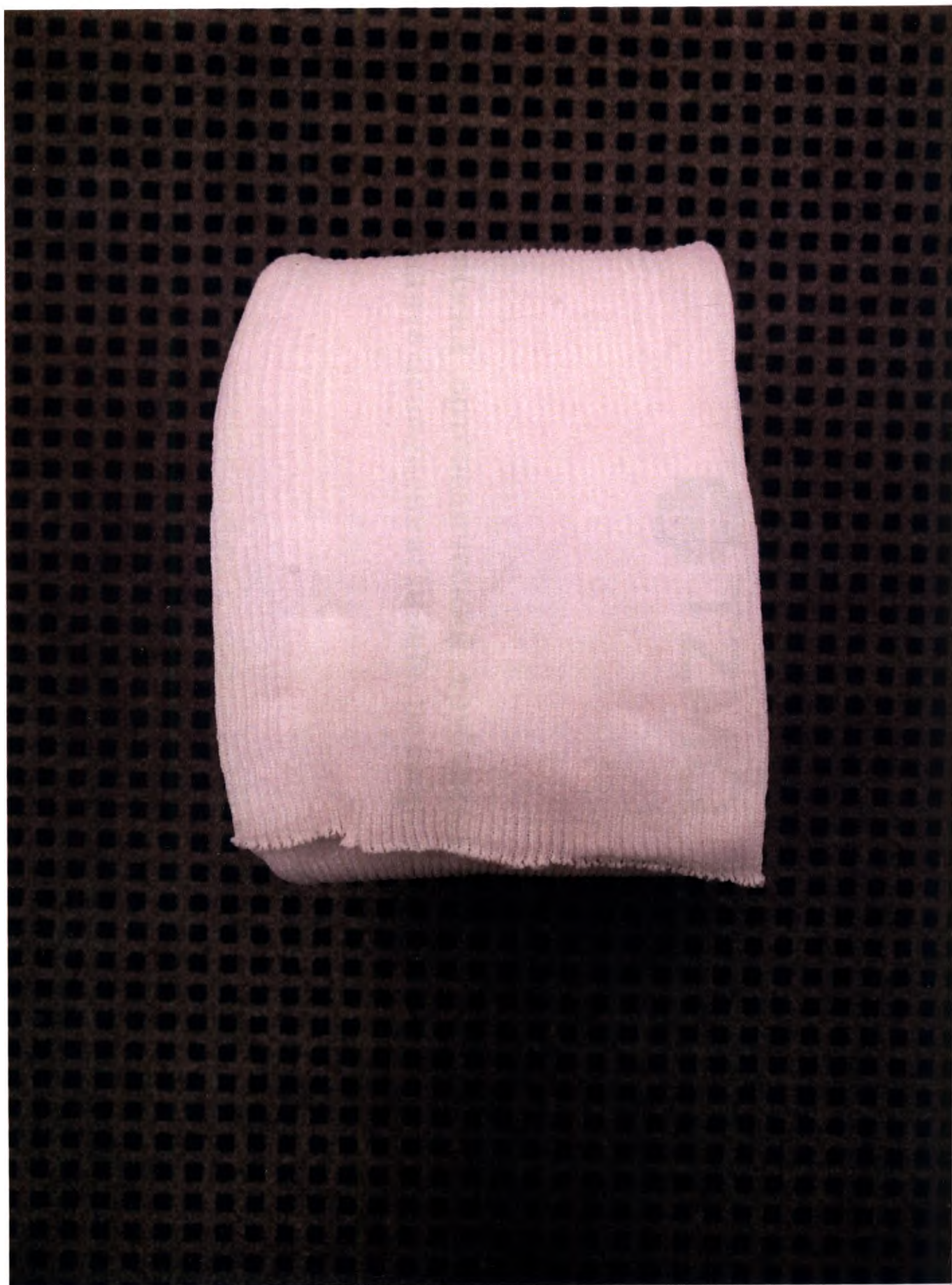
UA Рукав ортопедичний трубчастий синтетичний TUBULA. Медичний виріб. 1 шт. Склад: поліпропілен. Рекомендації щодо застосування: рукав ортопедичний трубчастий використовується для застосування в якості підкладки під гіпсову пов'язку. Захищає шкіру від гострих країв гіпсової пов'язки. Знижує ризик виникнення потертостей і подразнень, захищає від високої температури схоплювання гіпсового бинта. Не поглинає вологу. Спосіб використання: використовуючи перфорацію на коробці зробіть отвір, дістаньте край рукава, відріжте необхідну довжину. Виріб не стерильний. Дата виготовлення вказана в номері партії див. на упаковці. Увага! Після закінчення терміну придатності не використовувати! Зберігати у сухому місці.

PL Rękaw ortopedyczny, 100% polipropylen



1x@
10 cm x 10 m







Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matorat в варианте исполнения: Tubula, размер: 15 см x 10 м





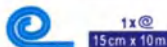
Tubula



Tubula



- | | |
|-------|--|
| 10000 | Tubular bandage, 100% polypropylene |
| 10001 | Unterarmgips, 100% Polypropylen |
| 10002 | Plâsement tubulair, 100% polypropylene |
| 10003 | Orthopedische buisbetent, 100% polypropyleen |
| 10004 | Ligature tubular, 100% polypropylene |
| 10005 | Ortopedijske oodprij, 100% polypropylene |
| 10006 | Ortopedijski oodprij, 100% polypropylene |
| 10007 | Ortopedijski rukavi, 100% polypropylene |
| 10008 | Bandage orthopedic tubular, 100% polypropylene |
| 10009 | Ortopedijska vanodina buisbetent, 100% polypropylene |
| 10010 | Cilindrični ortopedijski 100% polipropilena |
| 10011 | Бинт медицинский ортопедический трубчатый из полипропиленовых волокон материал в упаковке полипропилен. Tubular, размер: 15 см x 10 x 1 м, шт. |
| 10012 | Рукaв ортопедический трубчатый самонаклеивающийся TUBSLA. Медицинский анатом. 1 шт. Состав: полипропилен, Ресурс: 100%. Описание: Рукaв ортопедический трубчатый самонаклеивающийся для застосування в якості підпорожника під гіпсову пов'язку. Залишає шкіру від гіпсової пов'язки теплою. Завдяє різким зменшенню потімості і подразненню, які викликає від високої температури розсіювання гіпсової білини. Не піддається впливу сонячного світла. Не викликає алергічних реакцій. Не викликає подразнення на шкіру при тривалому носінні, дозволяє робити рухи, відкриває можливість догляду. Вироб в Україні. Ціна за упаковкою вказана в номері партії даної. Упаковка: Пакет заповнений термомістером, що відповідає на вказану температуру, що відповідає температурі у середньому кліматі. |
| 10013 | Reilav ortopedisk, 100% polypropylene |

1x@
cm x 10m

1x@
15cm x 10m

Tubula



Tubula



- [illegible]

Исх. Система: компьютеризированный принтер. Наименование: используется в качестве подложки под лист (поэтому систему или принтер не прошивают). Назначение: индивидуальная персонализация материалов. Возможности: используются не используются. Адрес: адрес владельца карты (или адрес владельца карты, если карта не имеет индивидуального адреса). Возможности: используется не используется. Адрес: адрес владельца карты (или адрес владельца карты, если карта не имеет индивидуального адреса) не используется. Ссылка: используется: ссылка, указывающая, куда выданы материалы и где найти необходимые документы, разъяснения и материалы на тему технологии.

Дата изготовления (гггг-мм-сс) - см. на упаковке в нижней части. Годы до (гггггг) - см. на упаковке

Проектировщик: АО "ТЭКО С.А.П.", Псков, ТЭКО С.А.П. 45-150 Тель. 8 (800) 5000000

Изготовитель: "Империал" (г.Псков) - предприятие, производящее в РФ ООО «ИЭЛТРА» Восток, 140309, Российская Федерация

Местонахождение: г. Псков, ул. Первомайская, д. 8, Тел. 8 (481 72) 50 25



Do not use if package is damaged. Verwenden Sie nicht, falls Packung
unversehrt. -file closed, will not work. -file closed, will not work.



made in EU
T2540 BA
torms-global.com
europe@torms.com

Manufacturers / Hersteller / Exporteurs / Wytwórcy
Torms Zaitchy Matematika Opolewoskich Sp.
z o.o. Złotowski 2020
41-500 Wrocław, Polska

MA-172-SYNT-003



5900516893026

- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% polipropilēns
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 15 см x 10 м. 1 шт.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий синтетичний TUBULA. Медичний виріб. 1 шт. Склад: поліпропілен. Рекомендації щодо застосування: рукав ортопедичний трубчастий використовується для застосування в якості підкладки під гіпсову пов'язку. Захищає шкіру від гострих країв гіпсової пов'язки. Знижує ризик виникнення потертостей і подразнень, захищає від високої температури скоплювання гіпсового бинта. Не поглинає вологу. Спосіб використання: використовуючи перфорацію на коробці зробіть отвір, дістаньте край рукава, відріжте необхідну довжину. Виріб не стерильний. Дата виготовлення вказана в номері партії див. на упаковці. Увага! Після закінчення терміну придатності не використовувати! Зберігати у сухому місці.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% polipropylen



1x@
15cm x 10m

RU: Состав: полипропиленовая пряжа. **Назначение:** используется в качестве подкладки под гипсовую повязку или шину. **Противопоказания:** индивидуальная непереносимость материалов. Меры предосторожности: не использовать, если упаковка изделия находится во влажном состоянии (подмочена). Не использовать после окончания срока годности. Возможно возникновение индивидуальной аллергической реакции на материалы, из которых изготовлено изделие. **Способ применения:** открыть упаковку, достать изделие и отрезать необходимую длину; расправить изделие и наложить на тело пациента. **Дата изготовления (ггммдд)** - см. на упаковке в номере партии. **Годен до (ггггмм)** - см. на упаковке. **Производитель:** АО «ТЗМО С.А.», Польша, TZMO S.A. 87-100 Toruń, ul. Żółkiewskiego 20/26, Polska. **Продавец / импортер / уполномоченный представитель производителя в РФ:** ООО «БЕЛЛА Восток», 140301, Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9, тел.: 8 495 726 55 25

LOT



MA-172-SYNT-003



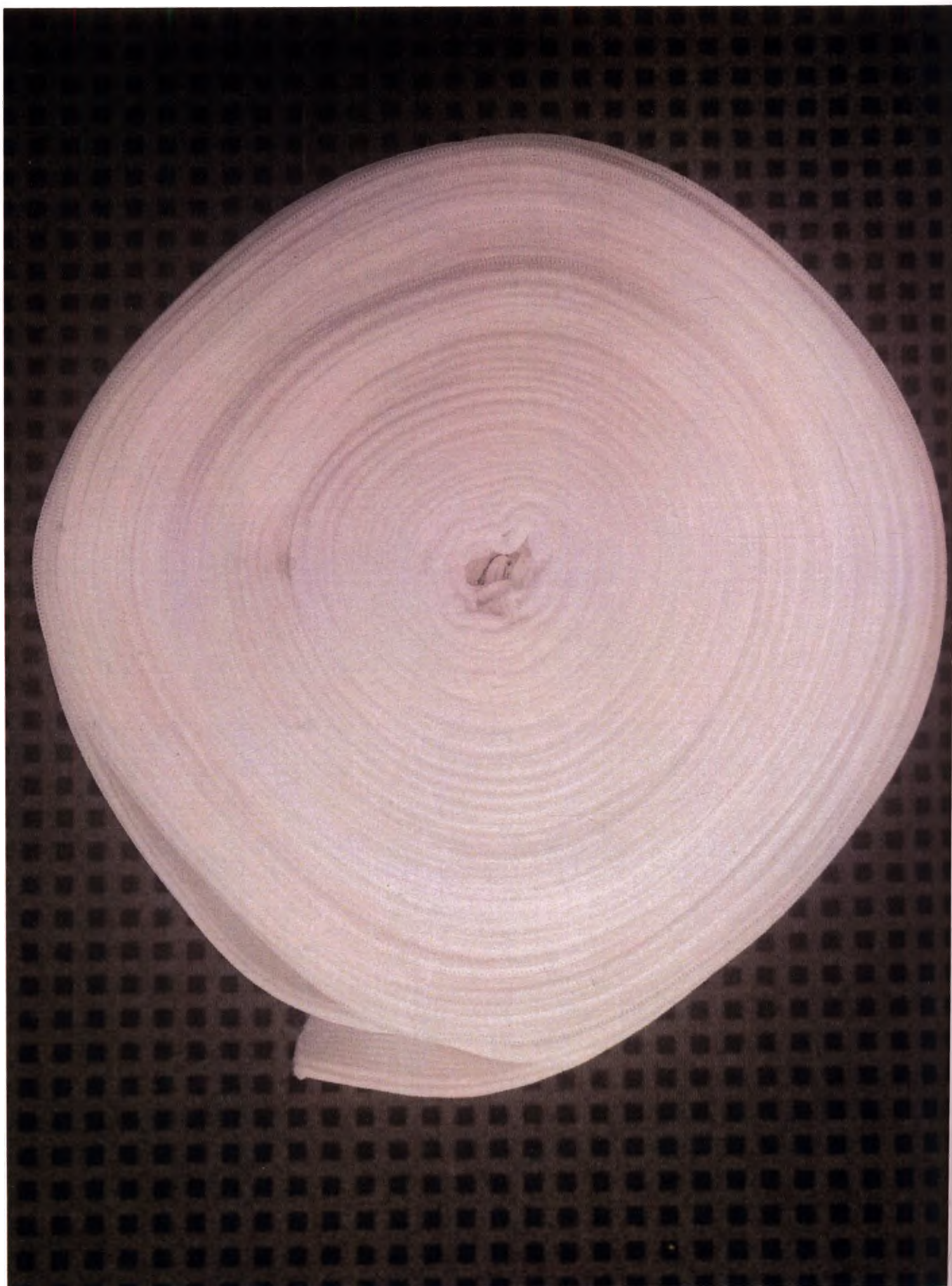
Do not use if package is damaged. • Verwendbar solange Packung unversehrt. • Nie używać, jeśli opakowanie jest uszkodzone.



Per. № ФС3 2008/02265 _____г.

made in EU
TZMO SA
tzmo-global.com
matopat-global.com

Manufacturer / Hersteller / Виробник / Wytwórca:
Toruńskie Zakłady Materiałów Opatunkowych SA
ul. Żółkiewskiego 20/26
87-100 Toruń, Polska







Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matorat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 7 см x 20 м



LOT



RU: Состав: хлопковая пряжа. **Назначение:** используется в качестве подкладки под гипсовую повязку или шину. **Противопоказания:** индивидуальная непереносимость материалов. Меры предосторожности: не использовать, если упаковка изделия находится во влажном состоянии (подмочена). Не использовать после окончания срока годности. Возможно возникновение индивидуальной аллергической реакции на материалы, из которых изготовлено изделие. **Способ применения:** открыть упаковку, достать изделие и отрезать необходимую длину; расправить изделие и наложить на тело пациента.

Дата изготовления (ггммдд) - см. на упаковке в номере партии. **Годен до** (ггггмм) - см. на упаковке.

Производитель: АО «ТЗМО С.А.», Польша, TZMO S.A. 87-100 Toruń, ul. Żółkiewskiego 20/26, Polska.

Продавец / импортер / уполномоченный представитель производителя в РФ: ООО «БЕЛЛА Восток», 140301, Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9, тел.: 8 495 726 55 25



Per. № ФСЗ 2008/02265 _____ г.

MA-172-BAWE-004



Do not use if package is damaged. • Verwendbar solange Packung unversehrt. • Nie używać, jeśli opakowanie jest uszkodzone.

 I made in EU
TZMO SA
| tzmo-global.com
| matopat-global.com

 Manufacturer / Hersteller / Виробник / Wytwórca:
Toruńskie Zakłady Materiałów Opatrunkowych SA
ul. Żółkiewskiego 20/26
87-100 Toruń, Polska

COTTON

- GB** Tubular bandage, 100% cotton
- DE** Unterzugärmel, 100% Baumwolle
- FR** Pansement tubulaire, 100% coton
- NL** Orthopedische buistricot, 100% katoen
- PT** Ligadura tubular, 100% algodão
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% pamut
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- SK** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% bumbac
- LT** Ortopedinis vamzdisinis tvarstis, 100% medvilnė
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% kokvilna
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 7 см x 20 м. 1 шт.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий бавовняний TUBULA COTTON. Медичний виріб. 1 шт. Склад: бавовна. Рекомендації щодо застосування: рукав ортопедичний трубчастий бавовняний використовується для кращого пристосування гіпсового бинта до травмованої частини тіла та захищає шкіру від гострих країв гіпсового бинта. Знижує ризик виникнення потертостей і подразнень, захищає від високої температури схоплювання гіпсового бинта. Спосіб використання: використовуючи перфорацію на коробці зробіть отвір, дістаньте край рукава, відріжте необхідну довжину. Виріб не стерильний. Дата виготовлення вказана в номері партії див. на упаковці. Увага! Після закінчення терміну придатності не використовувати! Зберігати у сухому місці.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% bawełna



1x@

7 cm x 20 m







Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 10 см x 20 м





COTTON
Tubula

1x@
10 cm x 20 m



Tubula
COTTON



1x@
10 cm x 20 m



Tubula
COTTON



1x@
10 cm x 20 m

Тубула – это высококачественный хлопок, который используется для изготовления тканей. Он имеет мягкую структуру и высокую прочность. Тубула подходит для изготовления одежды, постельного белья и других текстильных изделий. Она имеет длительный срок службы и не теряет своих свойств со временем. Тубула – это идеальный выбор для тех, кто хочет получить качественную и долговечную ткань.



Tubula
COTTON



1x@
10 cm x 20 m

Tubula
COTTON

Тубула – это высококачественный хлопок, который используется для изготовления тканей. Он имеет мягкую структуру и высокую прочность. Тубула подходит для изготовления одежды, постельного белья и других текстильных изделий. Она имеет длительный срок службы и не теряет своих свойств со временем. Тубула – это идеальный выбор для тех, кто хочет получить качественную и долговечную ткань.

KZ Өндіруші: «ТЗМО С.А.» АҚ 87-100 Торунь қ, Жулкевский көш., 20/26, Польша



RU: Состав: хлопковая пряжа. **Назначение:** используется в качестве подкладки под гипсовую повязку или шину. **Противопоказания:** индивидуальная непереносимость материалов. Меры предосторожности: не использовать, если упаковка изделия находится во влажном состоянии (подмочена). Не использовать после окончания срока годности. Возможно возникновение индивидуальной аллергической реакции на материалы, из которых изготовлено изделие. **Способ применения:** открыть упаковку, достать изделие и отрезать необходимую длину; расправить изделие и наложить на тело пациента.

Дата изготовления (ггммдд) - см. на упаковке в номере партии. **Годен до** (ггггмм) - см. на упаковке.

Производитель: АО «ТЗМО С.А.», Польша, TZMO S.A. 87-100 Toruń, ul. Żółkiewskiego 20/26, Polska.

Продавец / импортер / уполномоченный представитель производителя в РФ: ООО «БЕЛЛА Восток», 140301, Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9, тел.: 8 495 726 55 25

Per. № ФСЗ 2008/02265 _____ г.

Do not use if package is damaged. • Verwendbar solange Packung unversehrt. • Nie używać, jeśli opakowanie jest uszkodzone.



Made in EU

TZMO SA
tzmo-global.com
matopat-global.com

Manufacturer / Hersteller / Виробник / Wytwórca:
Toruńskie Zakłady Materiałów Opatrunkowych SA
ul. Żółkiewskiego 20/26
87-100 Toruń, Polska

MA-172-BAWE-005



HU Ortopédiai csőpólya, 100% pamut

CZ Ortopedický rukáv, 100% bavlna

SK Ortopedický rukáv, 100% bavlna

RO Bandaj ortopedic tubular, 100% bumbac

LT Ortopedinis vamzdinis tvarstis, 100% medvilnė

LV Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% kokvilna

RU Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 10 см x 20 м. 1 шт.

UA Рукав ортопедичний трубчастий бавовняний TUBULA COTTON. Медичний виріб. 1 шт. Склад: бавовна. Рекомендації щодо застосування: рукав ортопедичний трубчастий бавовняний використовується для кращого пристосування гіпсового бинта до травмованої частини тіла та захищає шкіру від гострих країв гіпсового бинта. Знижує ризик виникнення потертостей і подразнень, захищає від високої температури схоплювання гіпсового бинта. Спосіб використання: використовуючи перфорацію на коробці зробити отвір, дістаньте край рукава, відріжте необхідну довжину. Виріб не стерильний. Дата виготовлення вказана в номері партії див. на упаковці. Увага! Після закінчення терміну придатності не використовувати! Зберігати у сухому місці.

PL Rękaw ortopedyczny, 100% bawełna



1x@
10 cm x 20 m

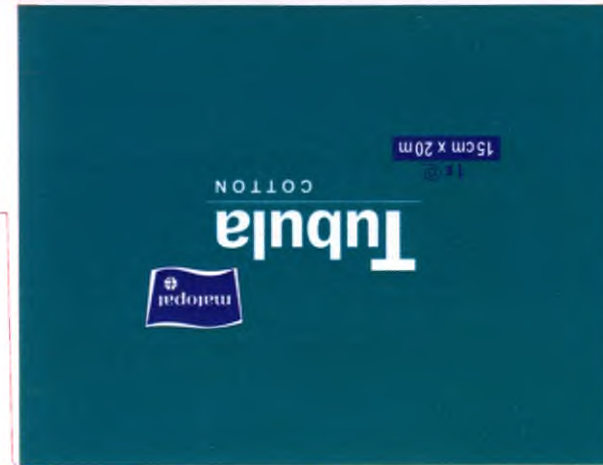






**Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком
matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 15 см x 20 м**





- PT** Ligadura tubular, 100% algodão
HU Ortopédiai csőpólya, 100% pamut
CZ Ortopedický rukáv, 100% bavlna
SK Ortopedický rukáv, 100% bavlna
RO Bandaj ortopedic tubular, 100% bumbac
LT Ortopedinis vamzdisinis tvarstis, 100% medvilnė
LV Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% kokvilna
RU Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 15 см x 20 м. 1 шт.
UA Рукав ортопедичний трубчастий бавовняний TUBULA COTTON. Медичний виріб. 1 шт. Склад: бавовна. Рекомендації щодо застосування: рукав ортопедичний трубчастий бавовняний використовується для кращого пристосування гіпсового бинта до травмованої частини тіла та захищає шкіру від гострих країв гіпсового бинта. Знижує ризик виникнення потертостей і подразнень, захищає від високої температури сколювання гіпсового бинта. Спосіб використання: використовуючи перфорацію на коробці зробіть отвір, дістаньте край рукава, відріжте необхідну довжину. Виріб не стерильний. Дата виготовлення вказана в номері партії див. на упаковці. Увага! Після закінчення терміну придатності не використовувати! Зберігати у сухому місці.
PL Rękaw ortopedyczny, 100% bawełna



1x @
15 cm x 20 m

RU: Состав: хлопковая пряжа. **Назначение:** используется в качестве подкладки под гипсовую повязку или шину. **Противопоказания:** индивидуальная непереносимость материалов. Меры предосторожности: не использовать, если упаковка изделия находится во влажном состоянии (подмочена). Не использовать после окончания срока годности. Возможно возникновение индивидуальной аллергической реакции на материалы, из которых изготовлено изделие. **Способ применения:** открыть упаковку, достать изделие и отрезать необходимую длину; расправить изделие и наложить на тело пациента.

Дата изготовления (ггммдд) - см. на упаковке в номере партии. **Годен до** (ггггмм) - см. на упаковке.

Производитель: АО «ТЗМО С.А.», Польша, TZMO S.A. 87-100 Toruń, ul. Żółkiewskiego 20/26, Polska.

Продавец / импортер / уполномоченный представитель производителя в РФ: ООО «БЕЛЛА Восток», 140301, Российская Федерация, Московская область, г. Егорьевск, ул. Промышленная, д. 9, тел.: 8 495 726 55 25



Per. № ФСЗ 2008/02265 _____ г.

LOT



Do not use if package is damaged. • Verwendbar solange Packung unversehrt. • Nie używać, jeśli opakowanie jest uszkodzone.

MA-172-BAWE-006



PZN 0619969

I made in EU
 TZMO SA
 | tzmo-global.com
 | matopat-global.com

Manufacturer / Hersteller / Изготовитель / Виробник / Wytwórca:
 Toruńskie Zakłady Materiałów Opatunkowych SA
 ul. Żółkiewskiego 20/26
 87-100 Toruń, Polska







Макеты транспортных этикеток





TUBULA COTTON



- GB** Tubular bandage, 100% cotton
- DE** Unterzugärmel, 100% Baumwolle
- FR** Pansement tubulaire, 100% coton
- NL** Orthopedische buistricot, 100% katoen
- PT** Ligadura tubular, 100% algodão
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% pamut
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- SK** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% bumbac
- LT** Ortopedinis vamzdinis tvarstis, 100% medvilnė
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% kokvilna
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 7см x 20м. 1шт. Дата изготовления (ггммдд) - см. на этикетке в номере партии. Годен до (ггггмм) - см. на этикетке.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий бавовняний TUBULA COTTON. Медичний виріб.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% bawełna

MA-172-BAWE-004

8 pack.
Verp. **LOT** TEST
yn.
op. 2019-10



1  7cm x 20m



(01)05900516912307(17)191011(10)PLTEST

Numer kontrolny

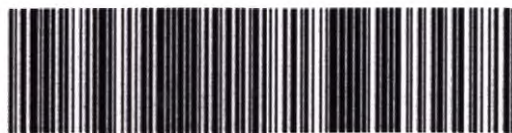


TUBULA COTTON



- GB** Tubular bandage, 100% cotton
- DE** Unterzugärmel, 100% Baumwolle
- FR** Pansement tubulaire, 100% coton
- NL** Orthopedische buistricot, 100% katoen
- PT** Ligadura tubular, 100% algodão
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% pamut
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- SK** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% bumbac
- LT** Ortopedinis vamzdisis tvarstis, 100% medvilnė
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% kokvilna
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 10см x 20м. 1шт. Дата изготовления (ггммдд) - см. на этикетке в номере партии. Годен до (ггггмм) - см. на этикетке.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий бавовняний TUBULA COTTON. Медичний виріб.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% bawełna

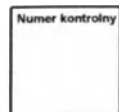
1  10cm x 20m



(01)05900516912314(17)190918(10)PLTEST

MA-172-BAWE-005

6 pack.
Verp. **LOT** TEST
уп. op. 2019-09





TUBULA COTTON



- GB** Tubular bandage, 100% cotton
- DE** Unterzugärmel, 100% Baumwolle
- FR** Pansement tubulaire, 100% coton
- NL** Orthopedische buistricot, 100% katoen
- PT** Ligadura tubular, 100% algodão
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% pamut
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- SK** Ortopedický rukáv, 100% bavlna
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% bumbac
- LT** Ortopedinis vamzdinis tvarstis, 100% medvilnė
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% kokvilna
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula cotton, размер: 15см x 20м. 1шт. Дата изготовления (ггммдд) - см. на этикетке в номере партии. Годен до (ггггмм) - см. на этикетке.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий бавовняний TUBULA COTTON. Медичний виріб.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% bawełna



15cm x 20m



(01)05900516912321(17)191010(10)PLTEST

MA-172-BAWE-006

4 pack.
Verp. **LOT** TEST
уп. 2019-10
оп.



Numer kontrolny



TUBULA



- GB** Tubular bandage, 100% polypropylene
- DE** Unterzugärmel, 100% Polypropylen
- FR** Pansement tubulaire, 100% polypropylène
- NL** Orthopedische buistricot, 100% polypropyleen
- PT** Ligadura tubular, 100% polypropileno
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% polipropilén
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% polypropylen
- SK** Ortopedický rukáv, 100% polypropylén
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% polipropilenă
- LT** Ortopedinis vamzdisis tvarstis, 100% polipropilenas
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% polipropilēns
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 7см x 10м. 1 шт. Дата изготовления (ггммдд) - см. на этикетке в номере партии. Годен до (ггггмм) - см. на этикетке.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий синтетичний TUBULA. Медичний виріб.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% polipropylen

1  7cm x 10m



(01)05900516912352(17)191011(10)PLTEST

MA-172-SYNT-001

8 pack.
Verp. **LOT** TEST
уп.  2019-10
op.



Numer kontrolny



TUBULA



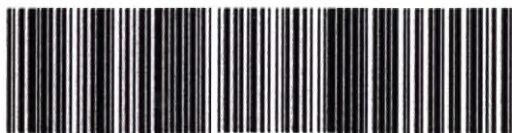
- GB** Tubular bandage, 100% polypropylene
- DE** Unterzugärmel, 100% Polypropylen
- FR** Pansement tubulaire, 100% polypropylène
- NL** Orthopedische buistricot, 100% polypropyleen
- PT** Ligadura tubular, 100% polypropileno
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% polipropilén
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% polypropylen
- SK** Ortopedický rukáv, 100% polypropylén
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% polipropilenă
- LT** Ortopedinis vamzdinis tvarstis, 100% polipropilenas
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% polipropilēns
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 10см x 10м. 1 шт. Дата изготовления (ггммдд) - см. на этикетке в номере партии. Годен до (гггмм) - см. на этикетке.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий синтетичний TUBULA. Медичний виріб.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% polipropylen

MA-172-SYNT-002

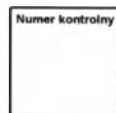
8 pack.
Verp. **LOT** TEST
уп. оп. 2019-10



1  10cm x 10m



(01)05900516912369(17)191012(10)PLTEST





TUBULA



- GB** Tubular bandage, 100% polypropylene
- DE** Unterzugärmel, 100% Polypropylen
- FR** Pansement tubulaire, 100% polypropylène
- NL** Orthopedische buistricot, 100% polypropyleen
- PT** Ligadura tubular, 100% polypropileno
- HU** Ortopédiai csőpólya, 100% polipropilén
- CZ** Ortopedický rukáv, 100% polypropylen
- SK** Ortopedický rukáv, 100% polypropylén
- RO** Bandaj ortopedic tubular, 100% polipropilenă
- LT** Ortopedinis vamzdisis tvarstis, 100% polipropilenas
- LV** Cilindriskā ortopēdiskā saite, 100% polipropilēns
- RU** Бинт медицинский ортопедический трубчатый под товарным знаком matopat в варианте исполнения: Tubula, размер: 15см x 10м. 1 шт. Дата изготовления (ггммдд) - см. на этикетке в номере партии. Годен до (ггггмм) - см. на этикетке.
- UA** Рукав ортопедичний трубчастий синтетичний TUBULA. Медичний виріб.
- PL** Rękaw ortopedyczny, 100% polipropylen

MA-172-SYNT-003

pack. 4
Verp. ун.
LOT TEST
op. 2019-09



1  15cm x 10m



(01)05900516912376(17)190918(10)PLTEST

Numer kontrolny

Прошито и скреплено
печатью
(38) стр.

ПО ДОВЕРЕННОСТИ №159
от 08/07/19

... / АЛЕМИНА О.Л. /

